



allez REIMS

JOURNAL OFFICIEL DU STADE DE REIMS ET DES SUPPORTERS «ALLEZ REIMS»



BONNEC Le malchanceux

Page 2: Editorial.

Pages 3, 4, 5 et 6: Portrait:
Yannick Bonbec.

Page 8: L'effectif lavallois et la
saison dernière.

Page 11: Les deux équipes.

Pages 14 et 15: Tous les clas-
sements.

Pages 16 et 17: La fête de
l'Ecole de Football.

Page 18: Bienvenue à Laval.

canal 51

le
champion
des
annonces

petites annonces : 40. 03. 18 — publicité : 08. 00. 46 - 08. 12. 88



l'école et son message



« Le Président propose, le Championnat dispose... »

Cette saison, qui s'engageait sous les plus brillantes promesses, s'achève donc dans les craintes d'une relégation, aujourd'hui il est vrai très atténuées par le résultat de Sochaux.

Eternelle incertitude des résultats sportifs qui ne s'embarassent pas toujours de logique.

Mais, peut-être, au moment où va nous être présentée en lever de rideau de Reims - Laval cette nouvelle école de football rémoise qui ne cesse de donner les gages de son efficacité, devrait-on se pencher sur le recours qu'elle nous suggère pour faire face aux difficultés d'existence d'un club de football à section professionnelle dans lesquelles nous sommes plongés.

Est-il besoin d'en rappeler longuement l'intérêt ?

- Le renfort de quelques joueurs bien initiés et bien formés.
- La suppression de coûteux transferts.
- Le plaisir de voir des joueurs locaux ou régionaux défendre les couleurs rémoises.

Tandis que le Stade de Reims s'efforce de bâtir une formule de survie dans le professionnalisme, cette présentation de l'Ecole de Football nous apporte plus qu'un agréable et frais divertissement : un véritable enseignement par la seule vertu de son exemple.

Celui des promesses du travail constructif, même si l'effort n'est pas spectaculaire et la récompense lointaine.

Songez un instant à ce message en voyant tout à l'heure apparaître CCA Jeunesse et avant que ne commence Reims - Laval.

Lucien PÉRPÈRE.



crit
intérim

TOUS PERSONNELS INTÉRIMAIRES

INDUSTRIE

COMMERCE

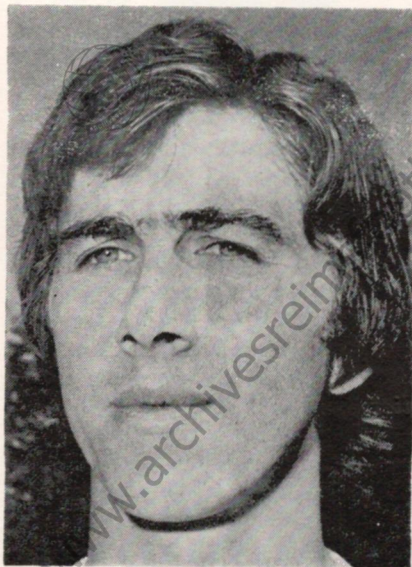
ARTISANAT



MEMBRE DE L'UNETT
ADHÉRENT SOCAMET

46, rue de Talleyrand
51100 REIMS
Tél. 88.51.14

Portrait



Yannick BONNEC

comptes et mécomptes



En arrivant à Reims après avoir tant brillé à Laval, il ne pouvait se douter que le ciel champenois ne lui réserverait que la mauvaise étoile. Trois fractures en moins d'un an, cela fait beaucoup pour un seul joueur, et cela couperait les ailes à plus d'un nu-

méro 11. Pour être passé par ces épreuves qui ont freiné son ascension, Yannick Bonnec en est venu à douter de tout, à commencer par lui-même, ce qui n'est pas le moins grave. D'autres à sa place ont saisi leur chance. Il se demande si la sienne est encore ici...

— Ta fiche d'identité ?

— Né le 3 juin 1953 à Caen, je suis le deuxième enfant d'une famille de quatre. Ma sœur de 30 ans, l'aînée, vit toujours à Caen. Mon frère de 22 ans joue au football dans un petit club de Lorient, le dernier a 20 ans.

— Où as-tu débuté ?

— C'est mon père, goal pendant une dizaine d'années d'une équipe de la banlieue de Caen,

qui me fit frapper le premier dans la balle avec lui. Gardien de but, il était aussi gardien de prison, et lorsqu'il fut muté à la Maison d'Arrêt de Lisieux, il me fit signer au club local. J'y suis resté trois années, jusqu'en cadets, puis je partis au F.C. Lorient où je devais demeurer six ans. Etant junior, je fus sélectionné de l'Ouest pour le tournoi international de Saint-Malo et, avec Lorient, nous avons atteint les demi-finales de la Coupe Gambardella où nous perdîmes contre

Lyon. Le club était alors entraîné par Emile Rummelhardt qui m'appela une demi-douzaine de fois ans l'équipe de Division II. A cause du règlement, je ne fis qu'une année junior — maintenant on le reste trois ans — et Lorient fut dirigé par Mori, qui me fit confiance une quinzaine de fois. Jean Vincent arriva : je l'eus comme entraîneur pendant trois ans.

— Ce fut véritablement le départ de ta carrière ?

Nettoyage de moquettes, tapis, etc.
Nettoyage de vitres
Entretien de bureaux, magasins
Lessivage de peintures

so ma net

s. a. r. l.

groupe d. s. k. agences et filiales en france

41 bis, rue de Talleyrand - 51100 REIMS

Téléphone : (26) 40.40.01

«Vint se greffer la lourde désillusion de la Coupe...»

— Je fus alors considéré comme titulaire à part entière, à l'aile gauche. La seconde année, sous sa direction, le club était dans l'obligation d'aligner un moins de 21 ans au moins — les temps ont changé ! — S'agissant de Bernardet, qui était également un ailier gauche, je fus déplacé à droite, mais cela ne me gênait guère. La troisième année me fut moins favorable, Lorient avait rappelé de Sochaux son ancien avant-centre Goragner, mais comme celui-ci ne convainquit pas avec le numéro 9 et qu'il fallait le faire jouer, Vincent le déplaça à l'aile droite... à mon détriment. Je venais d'obtenir un C.A.P. d'aide comptable, et après l'entraînement du matin, je travaillais chez un expert-comptable.

— Laval marqua un premier tournant dans ta carrière ?

— Sitôt mon année comme stagiaire, Jean Vincent souhaitait que je passe amateur plutôt que professionnel. Or, je n'étais plus assuré d'être titulaire. J'ai donc décidé pour 75-76 de signer à Laval, qui avait encore le statut amateur à l'époque. Ce fut ma meilleure saison. Pas seulement parce que le club gagna son accession à la Division I, surtout parce que l'entente entre joueurs était excellente et que l'on prenait plaisir à se retrouver, à évoluer ensemble. Au cours du barrage décisif contre le Red Star, j'eus le bonheur d'inscrire le seul but à l'aller sur le Stade de Saint-Ouen, et l'un des quatre de notre large victoire dans la deuxième manche (4-1).

— Pourquoi donc avoir émigré à Reims ?

— A Laval, c'est vrai, c'était l'euphorie. On aurait préféré que je reste. Mais l'offre que m'avait faite Reims était intéressante. Je n'ai pas voulu « marchander » avec les dirigeants mayennais. A 23 ans donc je devenais pro en

signant pour quatre ans. Moi qui marche beaucoup sur la confiance, j'avais le moral en arrivant ici. Ma place n'était pas remise en question et, au départ de la saison, tout a bien été. Jusqu'à une suspension pour deux avertissements, à Angers puis à Nancy. Elle tomba le jour où nous sommes allés gagner à Nice (3-2). Ducuing avait joué faux-ailier gauche. Après cette victoire à l'extérieur, l'optique de l'entraîneur quant au système collectif a changé. Je suis donc resté sur la touche comme numéro 12 pendant six ou sept matches.

— La poisse, alors, s'en mêla ?

— Jean-Claude D'Arménia, qui venait d'arriver pour assurer l'intérim de Pierre Flamion, me fit rentrer contre Laval. Ça tombait bien ! Je redevins titulaire pendant quatre matches. Et puis patatras : à l'entraînement, bêtement, je me blesse à un pied. Fracture du deuxième métatarse. Un mois de plâtre. Rééducation, reprise progressive. Deux mois après l'accident, je rentre contre Nancy. Sans problèmes pendant 85 minutes, et puis crac, à nouveau : dans un choc avec Caron, re-fracture. Peut-être n'était-elle pas parfaitement consolidée. Difficile de dire si j'avais brûlé les étapes même si l'on est toujours pressé de rejouer. Cette fois, en tout cas, mon pied resta immobilisé durant deux mois, et là non sans avoir traversé une crise morale, je guéris complètement. Mais, jusqu'à la fin du championnat, je n'ai réjoué que deux fois en Division I, contre Sochaux et Lille.

— Une première saison gâchée, donc ?

— Hélas, et en raison de ces problèmes physiques. Vint aussi se greffer la lourde désillusion de la Coupe. Autant qu'un autre, je méritais d'être retenu comme remplaçant pour les demi-finales, puis au Parc des Princes, pour

l'apothéose. Bien sûr, je n'avais pu participer aux tours précédents, mais à l'entraînement je m'étais battu pour retrouver ma place. De n'avoir pas figuré alors dans le groupe m'a beaucoup affecté moralement. De ce côté-là, on ne m'a pas fait de cadeaux. Sur le coup, j'ai eu très mal, mais les vacances sont arrivées là-dessus et j'ai tiré un trait en me disant que je repartais de zéro. Ce sont des choses qu'on essaie d'oublier.

— Cette saison, ta deuxième ici, a bien démarré ?

— Oui, et pour tout le monde. Personne n'a oublié la Coupe des Alpes. Ça tournait bien, et avec le numéro onze, j'avais retrouvé confiance. Je restai titulaire pour le premier match de championnat contre Lens, mais après une partie médiocre pour l'ensemble je fus le seul que l'on sortit. Pendant deux mois, je suis redevenu douzième homme, et j'ai failli partir. Rennes m'avait contacté, mais ça ne m'intéressait pas. Je rentrais pour la bonne série de trois victoires consécutives contre Valenciennes, à Lyon et devant Rouen. Ça revenait et j'ai joué dix matches d'affilée. Contre Nîmes, j'ai compris que l'on m'évince de l'équipe car je ne m'étais pas montré à mon avantage. Depuis, je suis rappelé de temps en temps, et maintenant plus du tout. C'est pénible moralement, je me sens un peu à l'écart. Certes, je n'ai pas toujours été bon, surtout au Stade Auguste-Delaune, je le concède. Et pourtant, à l'entraînement, je fais le maximum.

— En outre, la malchance t'a frappé une troisième fois ?

— C'est vrai, je me suis cassé la clavicule, au cours d'un match de Division III à Saint-Quentin. En faisant une tête, je suis mal retombé par-dessus un adversaire. J'étais alors en pleine forme : des attaquants étaient blessés dans l'effectif pro. J'avais bon es-

« Peut-être faudrait-il que je change de climat ?... »

poir de reprendre ma place. Et crac : encore un mois d'arrêt forcé. Moi qui n'avait jamais rien eu ailleurs, même si physiquement je ne suis peut-être pas très solide. Ici la poisse paraît me poursuivre, et ça n'aide pas non plus...

— Malgré tout, qu'est devenu l'ailier percutant qui faisait la différence il y a deux ans ?

— C'est vrai que j'en suis venu à douter. Je ne me suis jamais bien adapté au jeu d'ici. Je n'ai pas trouvé un demi qui me complète comme à Laval Kéruzoré ou Camara. Je ne joue plus non plus sur mes vraies qualités de vitesse et de débordement. Souvent, je suis perdu sur le terrain. Psychologiquement d'ailleurs je suis déboussolé.

Au Stade Auguste-Delaune, je ne me sens pas à l'aise. J'ai été un peu pris en grippe par des spectateurs en Division III. Ça n'est pas grave, mais je me libère de plus en plus difficilement. Je ne sais pas d'où c'est venu. En tout cas, je me pose parfois des questions. Je pense que je dois faire bien mieux que ce que j'ai montré ici. Peut-être faudrait-il que je change de climat ? Moralement, on ne peut pas tenir comme ça, sachant qu'un jour on est remplaçant en D. I, le suivant qu'on joue en D. III. En plus, sortant de ma blessure à l'épaule, alors que je mettais tout en œuvre pour retrouver ma place, Albert Emon, est arrivé. Ce fut le coup de poignard.

— Comment expliques-tu la réussite de Laval ?

— Elle me semble due d'abord à la présence d'un entraîneur formidable, notamment sur le plan psychologique. Michel Le Millinaire sait donner le moral à un joueur moyen, ce dernier, alors, se surpasse. Là-bas aussi, l'entente est sans nuages entre la direction et l'entraîneur. Certes, le club a dû s'adapter au milieu professionnel, mais il a gardé l'esprit « amateur », une ambiance, un climat lavallois. Ainsi les contacts sont des plus fréquents avec les supporters. Sur le terrain, tous prennent plaisir à jouer en harmonie. Ce jeu collectif, ordonné, autour de Kéruzoré et de Camara reste la force principale de l'équipe à partir d'un excellent milieu de terrain.

— Comment se dessine la suite de ta carrière ?



« La comptabilité, ça me plaît... »

— J'ai encore deux ans de contrat avec Reims, mais souvent je m'inquiète pour mon avenir proche. Par moments, j'en suis presque venu à douter de mes qualités, à me poser des questions à propos de tout et de rien, à voir des problèmes là où il n'y en a pas. Ce moral atteint me fait perdre une grande partie de mes moyens, et j'ai malheureusement le sentiment que ça ne pourrait revenir qu'ailleurs qu'ici. On m'a fait confiance, puis on me l'a retirée mais on n'a pas su m'expliquer pourquoi ou me prévenir pour quelles raisons, afin que j'essaie d'améliorer ce qui n'allait pas.

Tout en étant déçu de n'avoir pas apporté ce que l'on attendait de moi, je prouverai ailleurs, je l'espère, ce que je n'ai pas montré ici. La malchance, en outre, m'a desservi, en permettant une optique nouvelle à l'entraîneur, avec un seul ailier-type.

— Comment vis-tu en dehors du football ?

— En arrivant ici, je cherchais une maison. Je l'ai trouvée à Jonchery-sur-Vesle où je mène une existence calme auprès de mon épouse et de Sidonie, quatorze mois, qui nous retient souvent chez nous. De toute façon, j'ai un tempérament plutôt paisible. Je lis beaucoup. J'aime bricoler et j'ai refais pas mal de choses dans mon intérieur. Mais, surtout, le temps libre que me laisse le football, je l'occupe à suivre des cours de comptabilité par correspondance. Pour me perfectionner car ça me plaît, et pour obtenir un brevet professionnel. Sa réussite

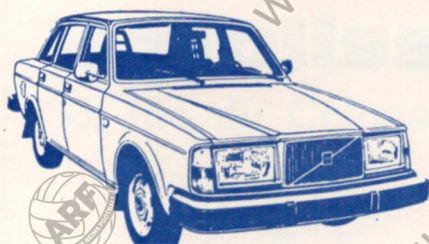
me permettrait éventuellement d'améliorer ma situation, à l'heure de la reconversion. J'essaierai quand même, alors, de devenir entraîneur. Même si c'est un milieu difficile, chacun pour soi. Je vais passer les diplômes, mais je ne viserai pas trop haut. Il faudrait que le système change pour que je change d'objectif dans ce domaine.

— En attendant, un troisième démarrage à Reims te paraît donc compromis ?

— Je me laisse abattre assez rapidement. Si je me trouve abandonné, ça se répercute sur mon comportement sur le terrain. Il y a des moments où je suis un peu

« absent », sans « tirer au cul ». Même dans la vie quotidienne, il arrive que je « plane ». Néanmoins, j'avoue que je m'attendais à mieux. Certains matches, je me suis déçu, c'est vrai. Pourtant, je sais me faire violence : je pense même en avoir trop fait parfois à l'entraînement pour redevenir titulaire, et le jour du match je me retrouvais à plat. Quoi qu'il en soit, je me sens un peu « grillé » à Reims. Il serait sans doute préférable que je change. Mais ce n'est pas simple de trouver un club quand on ne joue pas en Division I. C'est en ce sens qu'un troisième démarrage me paraît le plus délicat. Toutefois, je ne désespère pas...





VOLVO

votre meilleur
investissement

GARAGE DELHORBE

52, rue Nationale
Tél. : 47-86-37

LA NEUVILLETTE
51100 REIMS

LE MANDARIN

restaurant chinois

fermé le lundi

31, rue de thillois - reims
tél. 47-63-37

PLOMBERIE - COUVERTURE
CHAUFFAGE TOUS SYSTÈMES
ÉLECTRICITÉ - Tout à l'ÉGOUT
CARRELAGE

E^{TS} DUPONT

63-65 bd. Robespierre
51100 REIMS
Tél. 47.93.06 - 47.46.02
R C 67 A 80

DANS UN CADRE
INTIME ET AGRÉABLE

LE FADO



Bar ouvert jusqu'à 2 heures

27, rue des Capucins
REIMS
Tél. 47.20.89

L'ARPÈGE

MUSIQUE
INSTRUMENTS
ACCESSOIRES
Ouvrages Conservatoire

13, av. Jean-Jaurès
51100 REIMS
(26) 47.94.32
(Parking St-André)



imprimerie saint-hilaire



5, rue saint-hilaire
51100 reims
tél. 88.50.24



mécanique
électricité
tolerie
peinture

GARAGE POLETTI & FILS

AGENT RENAULT

C. D. 74 - 51100 BÉTHENY
Tél. 07-14-01

Bar - Café - Hôtel

"LE PARIS"

section "Allez-Reims"

Tous les résultats sportifs dès 22 h. 10

33, PLACE D'ERLON
REIMS - Tél. (26) 47-48-89
Terrasse climatisée

QUAND VOUS PENSEZ

"citroen"

PENSEZ

garage ardon

127, Rue de Vesle
REIMS

☎ 40.24.32
08.24.24

SANITAIRE ■ PLOMBERIE ■ CHAUFFAGE ■ CARRELAGE

DBI



GROS DETAIL
11, Bd St-MARCEAUX
40.00.97
REIMS

TOUTES MACHINES
A ÉCRIRE
ET A CALCULER

Maurice Compagnon

2, rue des Capucins
REIMS
Tél. 47-26-48



*ses spécialités italiennes
son four à bois
son cadze médiéval*

58, rue Gambetta - 51100 REIMS

☎ 88-44-69

D

1

2

2

SARDA

UN EFFECTIF ÉQUILIBRÉ

GARDIENS

Jacques ROSE, 31 ans, 1,81 m, 76 kg.

Jacky LAMY, 23 ans, 1,80 m, 80 kg.

ARRIERES

Bernard SIMONDI, 24 ans, 1,78 m, 72 kg.

Christian ROQUE, 26 ans, 1,83 m, 83 kg.

Alain DESGAGES, 32 ans, 1,78 m, 75 kg.

César LARAIGNEE, 29 ans, 1,82 m, 76 kg.

Claude COUMBA, 30 ans, 1,84 m, 76 kg.

Hervé GAUTHIER, 28 ans, 1,75 m, 72 kg.

MILIEUX DE TERRAIN

Raymond KERUZORE, 30 ans, 1,73 m, 63 kg.

Michel COUGE, 23 ans, 1,87 m, 80 kg.

Souleymane CAMARA, 33 ans, 1,72 m, 61 kg.

Claude LEROY, 30 ans, 1,77 m, 72 kg.

Roger MARETTE, 25 ans, 1,70 m, 66 kg.

ATTAQUANTS

Ange DI CARO, 29 ans, 1,78 m, 73 kg.

Pierre LECHANTRE, 28 ans, 1,68 m, 72 kg.

Joaquim MARTINEZ, 27 ans, 1,78 m, 78 kg.

LA SAISON DERNIÈRE

REIMS — Stade de Reims bat Laval 1 à 0 (mi-temps : 0 à 0).

5 491 spectateurs. Bon arbitrage de M. Wurtz.

But : Ravier (51^e minute).

Le déroulement de la rencontre fut particulièrement éprouvant pour les neufs.

A la mi-temps, les spectateurs se demandaient si les Stadistes, malgré leur outragieuse domination, parviendraient à marquer au moins un but. En effet, à quatre reprises, un poteau ou la barre avaient renvoyé des tirs de Ducuing (16^e et 44^e) et de Bianchi (21^e et 30^e). Même en considérant que les Lavallois s'étaient aussi créés plusieurs occasions, Reims aurait pu mener 2 ou 3 à 0 au repos. Or, le score était toujours nul !

Heureusement, dès la reprise, Ravier, bien servi par Lاراignée, ouvrait enfin la marque. Dès lors, ce fut une débauche de football offensif, les deux équipes se rendant coup pour coup. Mais la chance ne voulut pas sourire ni aux Rémois, ni aux Mayennais.

Avec un peu de réussite, ce match exceptionnel sur le plan offensif aurait pu se terminer par un score de 6 à 2 ou 7 à 3 en faveur des Stadistes.

Et pourtant, il resta indécis jusqu'au bout, Laval ayant toujours l'égalisation à sa portée.

REIMS : Laudu, Masclaux, Dubouil, Lاراignée, Martinot, Batta, Ravier, Ducuing, Santamaria, Bianchi, Bonnet.

LAVAL : Nonacki, Desgages, Bertin, Lamy, Gorce, Smerecki, Keruzore, Camara, Di Caro, Vergnes, Lechantre.

Daniel HECHTER

(PARIS St GERMAIN)

Michel AXEL

(FOOTBALL-CLUB ROUEN)

Jean CACHAREL

(NIMES OLYMPIQUE)

COUTURIERS et HOMMES de FOOTBALL
ont choisi pour leur diffusion

9, Place d'Erlon
REIMS

CAVIAR

9, Place d'Erlon
REIMS

Supporter N°1 du Stade de REIMS

E^{TS} AGNESINA

agencement
décoration

Z.I. BETHENY
Tél: 07. 33. 65

menuiserie

Fermetures

distributeur :

VENDOME



L'entrée est plus petite que sa renommée !!

Hôtel COLBERT ★ NN

RESTAURANT ★

... selon la Tradition ...

51100 REIMS

64, Place Drouet-d'Erlon

Tél. (26) 47-55-79

R.C. 69 A 130

3 Salles à Manger

11 Chambres ★



72, RUE DE LA
MALADRERIE

SALLE DE BAINS - CARRELAGE - CHEMINÉES - ACCESSOIRES



M COLTAS

CHAUFFAGE CENTRAL

Gaz - Mazout

Plomberie - Couverture

9, rue Boudet - REIMS

Agréé Gaz de France

87-09-88
Tél. 80-28-74



Produits Laitiers
et Avicoles



S.A. BOSCHER ET LE FOLL

25, rue du Temple - 51100 REIMS

Tél (26) 47.49.86 Halles de Reims

Pierre MARILLER

bouchezie chazolaise

Veau de Corrèze nourri au lait naturel

TRIPERIE - VOLAILLE

VIANDE DE PREMIERE QUALITE

LIVRAISON A DOMICILE

152, Rue de Cernay - REIMS

Tél. 07.37.69



CHAMPAGNE ARDENNE MOTOCULTURE
Ets BOUZAT S.A.

Un service après-vente de premier ordre



19, Route de Witry 51057 REIMS CEDEX
Tél. (26) 07.33.67

Succursale : Châlons-sur-Marne,
20 bis, rue du Grand-Mau - St-Memmie
Téléphone : (26) 68.33.96
47 Agents - Départements Marne - Ardennes



gilbert attali
EXPERT TV COULEUR
DISTRIBUTEUR RÉGIONAL
Radiola

45, place d'Erlon - 51100 REIMS - Tél. 47.42.37

Succursales REIMS AUTO-RADIO
91, rue de Neufchâtel 47.20.11
REIMS MÉNAGER
91, av. Jean-Jaurès 47.23.36

SPÉCIALISTE SONORISATIONS en Tous GENRES

Ets Robert RAVILLON

VERT-TOULON 51130 Vertus

Tél. (26) 50.86.61
(5 lignes groupées)

Magasin et atelier à :

51200 EPERNAY, 47, rue H.-Martin Tél. (26) 51.20.16
51310 ESTERNAY, Zone Industrielle Tél. (26) 42.53.89
51400 LES PETITES-LOGES Tél. (26) 49.46.64

Concessionnaire : Tracteurs IH - DEUTZ - Bennes BRIMONT - Enjambeurs LOISEAU
Moissonneuses-batteuses IH - BRAUD - Pulvérisateurs BERTHOUD - Cover-crop JEAN DE BRU
Les meilleures marques aux meilleurs prix et toujours le meilleur service

AGRIA
GABY
JACOBSEN

TOUT LE MATÉRIEL
POUR LA CRÉATION
ET L'ENTRÉTIEN DES
PARCS ET JARDINS

Ambulances
Deszuelle



50, Rue Gosset

TOUTES DISTANCES
FRANCE - ÉTRANGER

TRICHARD et FILS

51100 REIMS

Tél. 07.06.59

LIASON RADIOPHONIQUE

garage du rhône

concessionnaire

wolkswagen - audi

occasions toutes marques

187, rue de neufchatel - reims
bd. des tondeurs - la neuville

Tél. 47-64-19



CREDIT
AGRICOLE
MUTUEL

à votre service

40 bureaux dans votre région
REIMS - 25, rue Libergier



REIMS

ENTRAINEUR : J. C. D'ARMENIA

1 - LAUDU

12 - BUISSET

13 - MAUFROY

2 - MASCLAUX

4 - DURAND

5 - VAN DEN DAELE

3 - GARCERAN



8 - DUCUING

6 - MATHOU

10 - SCHALLER

7 - SANTAMARIA

9 - COSTE

11 - EMON

18 h 30 LEVER DE RIDEAU

Finale Championnat Inter Club
de l'École Supérieure de Foot

Ballon du Match
offert par
René Petite
Vuillet Petite
opticiens



Arbitre : M. MOUCHOTTE

11 - LECHANTRE ou SAGNA

9 - MARTINEZ

8 - LEROY

10 - CAMARA

7 - COUGÉ

6 - KÉRUZORE

5 - GAUTHIER

4 - DESCAGES

3 - ROQUE

2 - SIMONDI

12 - SAGNA ou LECHANT. 13 - PERAIS

1 - ROSE

LAVAL

ENTRAINEUR : M. LE MILINAIRE

OPTICIEN

COUTANT

Maison fondée en 1934



UNE SEULE ADRESSE 2, PASSAGE SUBE - REIMS Tél. 47-54-70

RESTAURANT

(26) 88.01.61

LE CONTINENTAL ***

G. Lantenois

Chef de cuisine

95, place d'Erlon - REIMS

(100 mètres face à la gare)

SEMINAIRES - SALONS PARTICULIERS

Druart & Pellot

TOUT, ABSOLUMENT TOUT
pour construire
rénover et équiper la maison

Le plus grand Centre régional d'exposition

Entrée libre - Parking

ZI Rte de Châlons-S/-Marne 32 bd de Val de Vesle

REIMS - Tél. (26) 40.09.90



Batteux SPORT



SPORTS D'ÉQUIPE
SKI
TENNIS

CAMPING
NAUTISME
PATINAGE

20, Rue de Talleyrand 51100 REIMS - Tél (26) 47-56-61

AUTO - PRIX

AUTOMOBILES D'OCCASION
VENTE - REPRISE - CRÉDIT

Gilbert MAITRE

57, Rue de Saint-Brice
REIMS

Tél. 47.23.23

BLANCHISSERIE REINE DES NEIGES

34, Rue de Courcelles - REIMS
Tél. 47-71-15

SOCIÉTÉ D'EXPLOITATION

PRESTO'BLANC

25, Rue Joseph-Cugnot - Tél. 08-06-61
Z.I.A. TINQUEUX

pour être
dans le coup !...

JEANET'S
CHAUSSETTES

BOISSONS

BIÈRES - VINS - SPIRITUEUX

LEFRANC

14 et 17, Rue de Courcy
51100 REIMS - BETHENY
Tél. : 07-19-35

FERME LE SAMEDI

SOS serrurier

Ouverture de portes
reproduction toutes clés
Type : Bricard - Fichet
Vachette - Fontaine
Installations sécurité
blindages

2, rue Chabaud - REIMS
47.87.75 - 40.23.33

NOTRE PROMOTION
serrure

"TRIDENT"
garantie 5 ans

CARROSSERIE DES LILAS

à votre service

TAVERNIER & C^{ie}

11, Rue des Lilas
51100 REIMS
Tél 47.56.23

TRAVAUX
SUR MARBRE

SOCIÉTÉ D'APPLICATIONS ÉLECTRO-MÉCANIQUES



ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES
INDUSTRIELS
HAUTE ET BASSE TENSION

9, Rue É. Druart - Z. I. Ouest
B P 342 - 51062 REIMS Cedex
Tél (26) 40-08-39 (3 lignes groupées)

au cœur de Reims: LA PAIX



9, rue Buirette
25 et 27, place
Drouot-d'Erlon
51100 REIMS

(26) 40.04.08
Tél. 830.971

HOTEL ***

100 chambres avec salle de bain
w.c., équipées TV, mini-bar, etc.

RESTAURANT *
BAR AMÉRICAIN**

SALONS

pour repas d'affaires,
banquets, séminaires, etc.

GARAGE

Etablissements BUFFARD

35, rue du Colonel-Fabien - 51100 REIMS - Tél. 88.05.67



FORD FIESTA 5 et 6 CV.

La Concurrente.

Légendaire robustesse et sécurité.



Ford Fiesta 5 cv.

POISSONNERIES DE l'Escargot d'Or ET DU Rocher de Cancale

66 et 66 bis, Avenue de Laon
Tél 47-36-97 - 47-56-91
9, rue Condorcet Tél 47-52-64
19, av. J.-Jaurès Tél 47-56-93
104, rue Gambetta Tél 47.36.99

REIMS

Huitres - Crustacés
Poissons Fins

IDOL BAR HOTEL

59, rue Cères
REIMS

Billard 3 boules ●●●
Section Allez-Reims
Des 22 h 10 affichage de
tous les résultats sportifs.
Tél. : (26) 47.53.39

Industriels ! Commerçants !



ORGANE D'INFORMATION AGRICOLE

organe d'information agricole

est lue chaque semaine
par 10.000 agriculteurs marnais

Z.I.S.E. Rue Léon-Patoux - Reims

Téléphone : 40.51.41

Une équipe de spécialistes à votre service



CHAUFFAGE

SANITAIRE

CUISINE



Ent. FORZY

FAVEROLLES ET COEMY - 51170 FISMES
5, Rue Courméau - 51100 REIMS
Tél 40-42-66 R C Reims B 337080725
Z. I. Route de Reims, - 02200 SOISSONS
Tél 53-19-98 R C Soissons B 715 611 999

Projet - Devis Gratuits - Crédits Longue Durée - Service Après Vente

Sachez choisir votre Constructeur

Vous voulez construire... Consultez-nous

Nous mettons à votre disposition :

- Service commercial - Bureau d'étude
- Service administratif et financier



siège social : 28, rue gambetta 51100 reims tél. (26) 40.03.89 - 40.56.39

Le point...



	Pts	J	G	N	P	P	C	diff.	DOMICILE				EXTERIEUR				AUJOURD'HUI	SCORE
									J	G	N	P	J	G	N	P	37 ^e JOURNEE	
1. NANTES	49	36	20	9	7	54	25	+ 29	18	16	2	0	18	4	7	7	A ROUEN	
2. MONACO	49	36	20	9	7	73	45	+ 28	17	13	3	1	19	7	6	6	METZ	
3. STRASBOUR.	47	36	18	11	7	66	37	+ 29	18	14	4	0	18	4	7	7	SOCHAUX	
4. MARSEILLE	45	36	19	7	10	68	39	+ 29	18	13	4	1	18	6	3	9	TROYES	
5. ST-ETIENNE	40	35	17	6	12	44	43	+ 1	17	14	1	2	18	3	5	10	A NANCY	
NICE	40	36	17	6	13	70	63	+ 7	19	12	3	4	17	5	3	9	A LYON	
7. SOCHAUX	39	36	15	9	12	63	51	+ 12	18	11	3	4	18	4	6	8	A STRABOURG	
NANCY	39	36	15	9	12	59	47	+ 12	18	10	8	0	18	5	1	12	ST-ETIENNE	
BASTIA	39	34	17	5	12	52	39	+ 13	18	14	2	2	16	3	3	10	PARIS S.G.	
10. LAVAL	37	36	15	7	14	47	52	- 5	18	13	2	3	18	2	5	11	A REIMS	
11. PARIS S.G.	36	36	14	8	14	71	59	+ 12	18	9	4	5	18	5	4	9	A BASTIA	
12. METZ	33	36	12	9	15	37	52	- 15	18	10	6	2	18	2	3	13	A MONACO	
13. BORDEAUX	32	36	12	8	16	46	63	- 17	18	8	5	5	18	4	3	11	LENS	
14. VALENCIENN.	31	36	11	9	16	46	55	- 9	18	6	5	7	18	5	4	9	NIMES	
15. LYON	30	36	12	6	18	55	55	- 0	18	8	5	5	18	4	1	13	NICE	
REIMS	30	36	10	10	16	38	51	- 13	18	7	8	3	18	3	2	13	LAVAL	
NIMES	30	36	10	10	16	45	62	- 17	18	10	5	3	18	0	5	13	A VALENCIEN.	
18. TROYES	27	36	9	9	18	38	68	- 30	18	9	4	5	18	0	5	13	A MARSEILLE	
LENS	27	36	10	7	19	51	70	- 19	18	9	2	7	18	1	5	12	A BORDEAUX	
20. ROUEN	16	35	6	5	25	39	87	- 48	17	6	3	8	18	0	1	17	NANTES	



HABILLE A PRIX DISCOUNT

TOUTE L'ANNÉE DES MILLIERS DE VÊTEMENTS DE QUALITÉ vendus à marge bénéficiaire réduite

12, rue du cloître - REIMS à côté de la cathédrale

Didier PIARROUX
COIFFEUR VISAGISTE
Galerie Marchande GEM
au-dessus de la Cafétéria
TEL. 08.66.33 TINQUEUX

Pratiquiez une
CULTURE PHYSIQUE
adaptée à votre cas

AMAISSSEMENT
ENTRETIEN
MUSCULATION
COURS POUR
HOMMES
FEMMES
ENFANTS

CENTRE DE CULTURE PHYSIQUE
mATHIAS
ELLOUKI
PISCINE PATINOIRE - 41, CHAUSSEE BOCOUAINE
REIMS - TEL. 40.49.12

**DROIT AU BUT... avec
LES ASSURANCES
MUTUELLES AGRICOLES**



toujours avec vous

... points par points



ATTAQUES		DEFENSES		DIFFERENCES		Derniers matches	
						REIMS	
1. MONACO	73	1. NANTES	25	1. NANTES	+ 29	SOCHAUX	3 - 2
2. PARIS S.G.	71	2. STRASBOURG	37	STRASBOURG	+ 29	TROYES	5 - 1
3. NICE	70	3. MARSEILLE	39	MARSEILLE	+ 29	NIMES	0 - 1
4. MARSEILLE	68	BASTIA	39	4. MONACO	+ 28	METZ	0 - 0
5. STRASBOURG	66	5. ST-ETIENNE	43	5. BASTIA	+ 13	NANTES	1 - 3
6. SOCHAUX	63	6. MONACO	45	6. SOCHAUX	+ 12	NICE	0 - 0
7. NANCY	59	7. NANCY	47	NANCY	+ 12	ROUEN	2 - 1
8. LYON	55	8. SOCHAUX	51	PARIS S.G.	+ 12		
9. NANTES	54	REIMS	51	9. NICE	+ 7	LAVAL	
10. BASTIA	52	10. LAVAL	52	10. ST-ETIENNE	+ 1	BORDEAUX	2 - 1
11. LENS	51	METZ	52	11. LYON	0	NANCY	0 - 3
12. LAVAL	47	12. VALENCIENNES	55	12. LAVAL	- 5	BASTIA	0 - 1
13. BORDEAUX	46	LYON	55	13. VALENCIENN.	- 9	MONACO	0 - 4
VALENCIENNES	46	14. PARIS S.G.	59	14. REIMS	- 13	PARIS S.G.	1 - 2
15. NIMES	45	15. NIMES	62	15. METZ	- 15	ST-ETIENNE	0 - 1
16. ST-ETIENNE	44	16. NICE	63	16. BORDEAUX	- 17	LENS	3 - 0
17. ROUEN	39	BORDEAUX	63	NIMES	- 17	NICE	2 - 0
18. REIMS	38	18. TROYES	68	18. LENS	- 21		
TROYES	38	19. LENS	70	19. TROYES	- 30		
20. METZ	37	20. ROUEN	87	20. ROUEN	- 48		



BUTEURS : Derrière Bianchi, Bjekovic fait le forcing

1. BIANCHI (Paris S.G.) .. 34 buts	mea) et AMISSE (Nantes) 11 buts	59. SARRAMAGNA (St-Etienne), SANTI- NI (St-Etienne), CUBERLO (Nancy), KERUZORE (Laval), BATHENAY (St- Etienne), MAIER (Sochaux), ELIE (Lens), SPECHT (Strasbourg), BA- RONCHELLI (Nantes) et KRIMAU (Bastia) 5 buts
2. BJEKOVIC (Nice) 29 buts	25. JESKOWIAK (V.A.), NOGUES (Mo- naco), GIRESE (Bordeaux), CA- MARA (Laval), MARX (Lens) et DAHLEB (Paris S.G.) .. 10 buts	60. MAILLARD (V.A.), R. JOUVE (Ni- ce), MICHEL (Nantes), RENAUT (Paris S.G.), TANTER (Strasbourg), SANCHEZ (Nice), BARTHELEMY (St- Etienne), TRESOR (O.M.), BOUR- REBOU (Rouen), GIRARD (Nimes), REDON (Paris S.G.), METSU (V. A.), ROCHETEAU (Saint-Etienne), VERSTRAETE (Troyes), BRISSON (Paris S.G.), MARX (Strasbourg), AZEVEDO (Nancy) et MEGIDO (Bordeaux) 4 buts
3. LACOMBE (Lyon) 24 buts	31. KATALINSKI (Nice), PENA (Rouen), MARTINEZ (Laval), DIALLO (Tro- yes) et CHIESA (Lyon) et IVEZIC (Sochaux) 9 buts	87. 23 joueurs dont le Rémois MAU- FROY 3 buts
4. ONNIS (Monaco) 23 buts	37. FLORES (O.M.), P. REVELLI (St- Etienne), BARTHOU (Bordeaux), TOKO (Nice), EHRLACHER (Stras- bourg), RAMPILLON (Nantes), DI CARO (Laval), GENGHINI (Sochaux) et DOMARSKI (Nimes) 8 buts	110. 35 joueurs dont les Rémois DU- CUING et POLANIOK 2 buts
5. BERDOLL (O.M.) 20 buts	46. FRANÇOISE (Lens), M'PELE (Paris S.G.), BUIGUES (Bordeaux) et GIACHETTI (V.A.) 7 buts	145. 82 joueurs dont les Rémois BON- NEC, CUPERLY, DUBOUIL et BETTA 1 but
6. BOUBACAR (O.M.) 20 buts	50. BIANCHI (Rouen), GALLICE (Lyon), DELLAMORE (Nimes), HORLAVILLE (Rouen), FUCHS (Troyes), TOKOTO (Bordeaux), PETIT (Monaco), SE- NECHAL (Metz) et EMON (Reims) 6 buts	
7. DALGER (Monaco), PLATINI (Nan- cy) et GEMMRICH (Strasbourg) 17 buts		
10. REP (Bastia) et ROUYER (Nancy) 15 buts		
12. COSTE (Reims), PINTENAT (So- chaux) et PECOUT (Nantes) 13 buts		
15. BRAUN (Metz) et SANTAMARIA (Reims) 12 buts		
17. PIASECKI (Strasbourg), VERGNES (Strasbourg), PAPI (Bastia), SO- LER (Sochaux), SIX (Lens), ZA- REMBE (V.A.), MARGUERITE (Ni-		

École supérieure



Une fin de saison tout azimuts !

Une deuxième saison se termine pour la nouvelle Ecole Supérieure de Football rémoise, parée, comme sa devancière, de ses succès dans les épreuves préliminaires du championnat de la Marne : deux équipes pupilles et deux équipes poussins, championnes de leurs groupes, vont disputer les finales.

Par ailleurs, six tournois sont inscrits au programme, si chargé en sollicitations qu'il va falloir faire un tri !

C'est la rançon du succès en même temps que la consécration du travail d'une équipe solide et unie de 41 personnes assurant l'initiation de 220 élèves sur des bases modernes.

Promotion et persévérance

Les conditions de travail du Stade Blériot sont idéales. Vingt-deux équipes ont disputé un championnat en trois périodes.

Les équipes de tête, en première division, ont reçu un enseignement très poussé, vers lequel on a canalisé en permanence les élèves qui faisaient preuve de qualité. Les cours ont eu lieu par n'importe quel temps.

Deux innovations ont été expérimentées :

— la troisième séance hebdomadaire pour les élèves doués,

— la formation d'une équipe pupille et d'une équipe poussin de première année, engagées dans les championnats de la Marne, dans le même groupe que les équipes premières et qui ont terminé... derrière ces équipes, à la deuxième place, devançant les équipes plus âgées !

Un encadrement méritant

Un mot pour terminer sur les mérites des hommes qui assurent l'encadrement, en majorité des bénévoles, toujours disponibles, aimant les enfants et convaincus de l'intérêt de leur activité, depuis MM. Mommessin et Prosdocimi, responsables de l'administration, jusqu'au magasinier, M. Lefèvre, et en passant par tous les éducateurs et le responsable des transports, M. Couvreur.

Un coup de chapeau que méritent plusieurs centaines de séances à « l'Ecole ».

CALENDRIER DE LA FIN DE SAISON

— L'ECOLE poursuivra ses cours à Blériot jusqu'au mercredi 14 juin en disputant la tranche de printemps du mini-championnat d'Europe, ainsi que — pour les équipes de première division — la préparation aux tournois.

— LES EQUIPES COMPETITION se partageront entre championnat, Coupe de la Marne et tournois.

Mais il faudra bien abandonner certaines épreuves, faute de dates libres !

DEJA...

LA SAISON PROCHAINE !

Déjà, des parents impatients et même des futurs élèves sont venus demander les inscriptions à l'Ecole la saison prochaine.

Rappelons que, faute de place, les enfants seront admis sur

tests excessivement simples qui se feront à partir du 25 juillet et jusqu'à la rentrée des classes.

Les trois tests : frappe meilleur pied, conduite de balle, course vitesse 30 ou 40 m.

Seront exceptés des tests les élèves qui ont disputé cette saison des matches du championnat de la Marne.

Age des élèves : nés entre le 1^{er} août 1966 et le 1^{er} août 1970.

Une baby-foot (nés après le 1^{er} août 1970) est à l'étude.

Calendrier des tournois

1^{er} mai : Pupilles à Alfortville (à 11) avec Essen et Paris F.C.

4 mai : Pupille à Nouvion en Th. (à 7) avec Anvers, Essen, Francfort, Valenciennes, Lille...

13 - 15 mai : Pupilles à Toulouse (à 11) International (6 nations représentées).

14 - 15 mai : Poussins à Kremlin-Bicêtre (à 11) avec Laval, Metz, St-Etienne, Racing...

15 mai : Pupilles 1^{re} année à St-Ermé (à 6).

4 juin : Poussins à Draveil (à 11) avec Paris F.C., Red Star, Paris S.G.

11 juin : Poussins à Viry-Chatillon (à 11) avec Paris S.G., Paris F.C., Red Star.

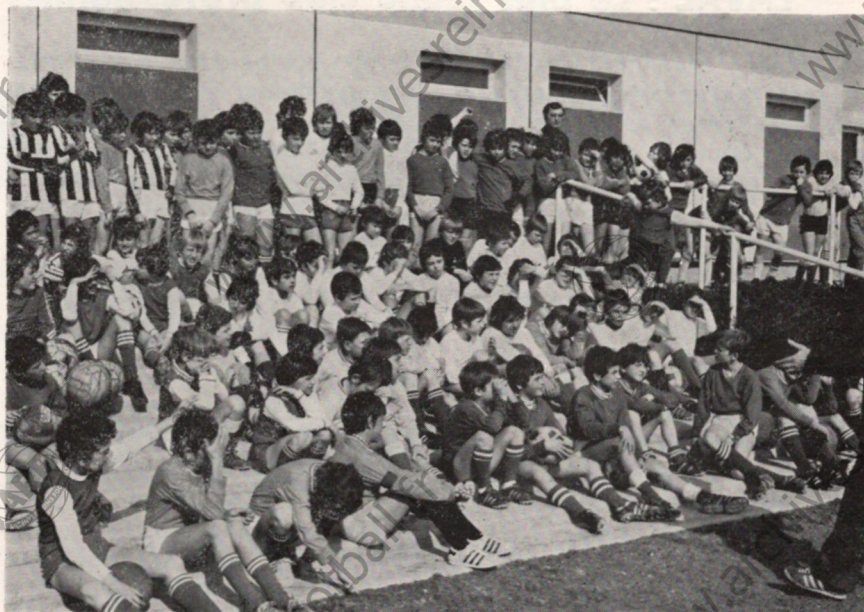
Horaire de la présentation de l'Ecole de Football

18 h 15 : Coupe Allez-Reims (Poussins). Stade de Reims - Réal Madrid.

19 h : Coupe Leleu (Pupilles). Stade de Reims - Réal Madrid.

20 h : Présentation de l'Ecole et remise des Coupes Allez-Reims et Leleu.

Notons que les coupes et breloques sont offertes par le groupement Allez-Reims pour les poussins et par M. Leleu, ancien dirigeant du Stade de Reims, pour les pupilles.



Santamaria le sauveur !



Depuis le départ de Bianchi, Santiago Santamaria n'était plus le même. Pendant de longs mois, il parut trainer sa peine!... Et puis, soudain, avec l'arrivée d'Emon, et au bon moment, puisque le Stade de Reims jouait son avenir, El Cucurucho s'est réveillé.

3 buts contre Troyes, 2    Sochaux, et voilà le club presque sauvé.

Sur sa lancée, Santiago pourrait bien continuer son festival ce soir contre Laval. Alors, s'il veut toujours rentrer en Argentine, il pourra le faire la tête haute. Mais les supporters stadistes le regretteront beaucoup.

Venez retirer les lots

Les personnes désignées ci-dessous ont jusqu'au 15 mai pour retirer leurs lots au Café de l'Armée, 14, rue de Neufchatel. Passé ce délai, lesdits lots resteront acquis à « Allez-Reims ».

M. Savetier, 1 magnum de champagne.

M. Hapchette, 1 bouteille de champagne.

MM. Job  , Men  trier, Schawann, Hapchette, L  crivain, Leblanc, Hapchette, Jacquise, Hapchette, Morlot, Meline et Hein, 2 bouteilles de rosé.

CONSERVEZ CE JOURNAL

A la mi-temps de chaque match un tirage au sort sera effectué. Les possesseurs des journaux gagnants (numéro en haut à droite de la dernière page) recevront de nombreux lots dont deux places de tribunes pour la prochaine rencontre de championnat au Stade Auguste-Delaune.

Dépôt légal : n   1179.

Directeur de publication :
M. J. PEREZ.

Bienvenue à



LAVAL : Le plus jeune club professionnel français

Le Stade Lavallois est le plus jeune club professionnel de première division puisqu'il ne l'est que depuis le début de la saison dernière.

Si sa première saison parmi l'élite fut très difficile, il est vrai en raison d'un départ catastrophique, la seconde est bien meilleure. En effet, dirigée avec fermeté par Michel le Milinaire, l'équipe de la Mayenne occupe actuellement la dixième place du championnat avec 37 points. Et elle serait mieux placée encore si elle n'avait essuyé cinq échecs successifs au cours des six dernières rencontres.



Raymond KERUZORÉ

Sur leur terrain, les Mayennais sont très difficiles à battre. D'ailleurs, si l'on excepte leurs trois défaites récentes à domicile devant Nancy (1 à 2), Paris S.G. (1 à 2) et Bastia (0 à 1), dues à un certain relâchement bien compréhensif à la fin d'une saison éprouvante, ils n'ont concédé que deux autres nuls en étant tenus en échec par les deux ténors de la compétition, Nantes d'abord (0 à 0) et Monaco ensuite (0 à 0) !

Mais, l'entraîneur lavallois n'ayant jamais cherché le salut

de son équipe dans le recours à une prudence systématique — très prisée par d'autres — elle ne parvient pas à faire aussi bien en déplacement. Et encore, il faut bien reconnaître que si Laval a perdu huit points sur son terrain, il en a pris neuf à l'extérieur grâce à deux succès à Marseille (1 à 0) et Valenciennes (3 à 1) et cinq nuls à Bordeaux (1 à 1), Paris (2 à 2), Lens (1 à 1), Troyes (0 à 0) et Rouen (1 à 1).

Laval est vraiment le type même de l'équipe moyenne du championnat, et ce n'est pas les chiffres qui nous démentiront : Laval est dixième, possède la douzième attaque (47), la dixième défense (52) et la douzième différence de buts (— 5).

Le jeu lavallois est basé sur une progression collective de la balle et sur la recherche d'appuis, tant offensifs que défensifs. Laval cherche donc sa voie et son salut dans le « technique ». D'où l'absence d'accrochages, le plaisir qu'éprouvent les adversaires d'opérer contre une équipe qui ne ferme jamais

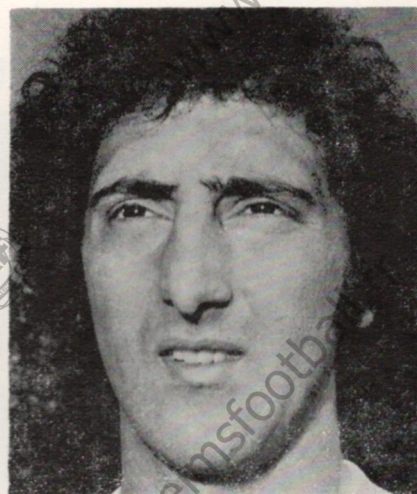


Michel LE MILINAIRE

Né le 7 février 1931 à Kergrist-Noclan, il est marié et père de quatre enfants. Ancien joueur de Laval, il est devenu entraîneur en 1964.

le jeu et la qualité du spectacle présenté.

Renouvelée cette saison dans une large proportion (pour des raisons d'ordre économique), l'équipe lavalloise, sous la baguette de son chef d'orchestre Raymond Keruzoré, continue néanmoins d'exposer le même style vigilant et correct en défense grâce à des joueurs comme l'ex-Rémois César Laignée, Claude Coumba et Jacques Rose, et généreux en attaque sous l'impulsion des Di Caro, Lechantre et Martinez.



César LARAIGNEE

Mais il est vrai que ces attaquants vifs et opportunistes ont la chance de pouvoir profiter d'un milieu de terrain remarquable, puisqu'aux côtés de Raymond Keruzoré, le stratège, on retrouve Soulymane Camara, un technicien hors pair, et Michel Cougé, un inlassable travailleur.

Le seul petit reproche que l'on puisse adresser à Laval, qui est assurément l'équipe la plus sympathique du championnat, c'est de ne pas avoir assez d'ambitions.

Et c'est bien dommage !

c. colosio

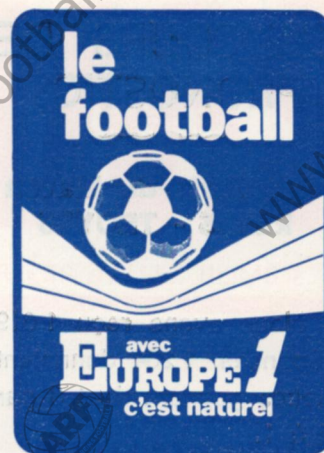
Central Auto Poids Lourds

Camionnettes et camions de 2 T à 38 T - Neufs et occasions
Spécialiste poids lourds - Réparations et pièces détachées

38, rue de Saint-Léonard (Z.I.S.E.) Tél. (26) 47-14-33 - 40-22-63

MAGIRUS - DEUTZ

GM BEDFORD - SR PACTON



Grands Magasins GALERIES REMOISES

affiliés au Printemps de Paris

HOTEL DE VILLE - FORUM
REIMS

LA COUPOLE**

SON RESTAURANT GASTRONOMIQUE
SON JARDIN D'HIVER

73, Place Drouet-d'Erlon
51100 REIMS
Téléph. 47.86.28
(26) 47.59.38

SON BAR AMERICAIN
SON SELF SERVICE
SA BRASSERIE

STELLA ARTOIS

S.A. ROGER Guy DISTRIBUTION
18, boulevard de la Paix



Restaurant Sino-Vietnamien HOA-VIET

39, Rue de Chativesle
51100 REIMS
Tél. 47-15-15

Fermé le mardi



Location et entretien des vêtements de travail

Pierrelette Teintnet propose :
* de fournir et entretenir les vêtements de travail
* de les personnaliser et d'en faire des vêtements
aussi pratiques que des vêtements de ville

**pierrelette
teintnet**
14, avenue de Laon
Tél. 40.11.51 REIMS



INSTALLATIONS - ENTRETIEN
DÉPANNAGES
PLOMBERIE SANITAIRE
CHAUFFAGE CENTRAL
Tout à l'égout

DOMINIQUE boz

20, rue Blavier 51100 REIMS
Tél. (26) 47-80-32



LA JOIE
DE
VIVRE



Avec OPEL partez tranquille

reims-automobiles

2. Av. Roger Salengro
51100 TINQUEUX Reims
TEL. (26) 08.21.08

PAYSAGISTE ENTREPRISE PÉPINIÈRES

LANNEAU



26, Chaussée Bocquaine
51100 REIMS
Tél. 88.09.20

POISSONNERIE DU MARCHÉ

GROS DEMI-GROS

Ets Maurice PLACET

27, rue de Mars REIMS

POUR VOS BANQUETS

Tél. matin : (26) 47-33-30
47-02-73

Pour vos commandes
Soir : (26) 88-07-60

CONCOURS DE PRONOSTICS

Résultats du Match REIMS - TROYES

Nous avons reçu 1 619 réponses. 1 284 donnaient Reims gagnant dont 3 par 5 à 1.

ONT GAGNE

M. Langlet, 1 magnum de champagne.

MM. Hapchette et Houde, 1 bouteille de champagne.

CLASSEMENT GENERAL

	pts
1. Demerlier	6 020
2. Brachet	5 975
3. Himbert	5 905
4. Soudant	5 035
5. Langlet	4 535
6. Legendre	4 210
7. Hapchette	3 665
8. Rogé	3 540
9. Wagnier	3 385
10. Collet	3 350
11. Lambert	3 335
12. Bach	3 060
13. Nolson	2 110
14. Heitzmann	2 095
15. Aubin	1 000
16. Durot	950
17. Godet	890
18. Gentilhomme	820
19. Debrusse	800
20. Coquart	640
21. Lecrivain	520
22. Schmitt	485
23. Louis	460
24. Hein	455
25. Glain	415

Pour l'Équipement ou la Rénovation de votre Maison en menuiseries et fermetures

consultez

MENOBAD

Concessionnaire



MENUISERIES

Fima

44, rue Aristide-Briand
51350 CORMONTREUIL
face hypermarché CORA
Tél (26) 06.05.16 - 06.07.47

Ménuiserie 36 mm - Portes d'entrée - Blocs portes

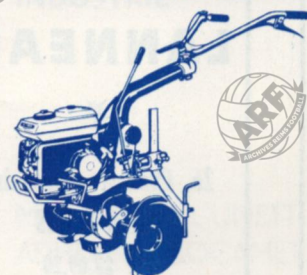
Oscillo/Battants - Basculants - Coulissants **ISLAND 48 mm avec vitrage isolant**

Portes de garage - Persiennes - Volets - Jalousies - Portes « accordéon »

Façades de placards - Escaliers escamotables

DEVIS GRATUITS SUR DEMANDE

Jardinez donc avec **HONDA**



distributeur

JARDIN 2000

10, rue nicolas appert - tiqueux
tél. 08.30.70

tondeuses • débroussailleuses
groupes électrogènes - pompes